

# La Almudaina

DIARIO DE LA MAÑANA - AVISOS Y NOTICIAS

Palma de Mallorca  
Santo Cristo, 14

Sábado 15 de Septiembre de 1951

Año LXIV - Núm. 23.607  
Apartado, 32

## RESUMEN DE NOTICIAS

**LA ESPOSA DE S. E. EL JEFE DEL ESTADO EN MONTE LOBENGA**  
Villagarcía, 14.—Durante la visita efectuada esta tarde por la esposa de S. E. el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, en el Monte Lobenga, en cuya cúspide se proyecta erigir un monumento al Sagrado Corazón de Jesús.—Cifra.

**EL "ELCANO LLEGO AL PUERTO DE EL PIREO"**  
Atenas, 14.—Ha entrado en puerto de El Pireo el buque español "Juan Sebastián Elcano" que permanecerá aquí hasta el día 16, fecha en que zarpará para Eszambur.—Efe.

**MUJER MUERTA POR UN RAYO**  
Soria, 14.—En Codares del Monte la vecina de dicho pueblo, Hortalia Tarancón Muñoz, de 63 años, resultó muerta por un rayo. Al comenzar una tormenta, la desafortunada mujer salió de la casa para recoger sus gallinas siendo alcanzada por la chispa eléctrica.—Cifra.

**DESAPARECIO CON 39 PERSONAS A BORDO**  
Perpiñá, 14.—Aviones y buques británicos y franceses prosiguen búsqueda del avión francés "Languedoc" que desapareció anteayer con 39 personas a bordo. Se cree que el avión fue sorprendido por una tormenta.—Efe.

**LLUVIAS EN HUESCA**  
Huesca, 14.—Ha llovido con intensidad en toda la provincia. En las pérdidas son sensibles que la lluvia ha inutilizado la cosecha de sus famosos vinos.—Cifra.

## ROBERT LOWETT



Robert Lowett, nuevo Secretario de Defensa de los Estados Unidos, que ha sucedido al general Marshall.

## Boletín Oficial del Estado

Madrid, 14.—El "Boletín Oficial del Estado", publicará mañana, entre otras, las disposiciones siguientes:

**MARINA.**—Decreto por el que nombra Capitán General del Departamento Marítimo de El Ferrol al Caudillo al Almirante don Juan Pastor Tomesaty. Otro por el que se nombra Comandante General de la Escuadra al Vicealmirante don Francisco Regalado.

**COMERCIO.**—Decreto por el que se nombra Delegado del Estado en la Compañía Transmediterránea a don Fernando Albarzuza Oliva, Contralmirante en situación de reserva.—Cifra.

## Gran Bretaña ordena

### A sus buques que iban a Persia que cambien de ruta

Londres, 14.—Gran Bretaña ha dado orden a todos sus buques que se dirigen a puertos persas que cambien el rumbo, se anuncia de fuente autorizada.

El Ministerio de Comercio inglés ha cursado ya esta orden a varios navios que cargados de azúcar y

material ferroviario iban consignados a Irán. Parece ser que la previsión británica sólo afecta a materias escasas, aunque un portavoz oficial ha indicado que esta orden va a aplicarse virtualmente a cuantos envíos ha estado haciendo Gran Bretaña a Persia.—Efe.

## En Alicante y su región ha llovido intensamente

Alicante, 14.—Ha llovido intensamente sobre esta capital durante el día de ayer y hoy.

Las precipitaciones caídas, abundantísimas, han producido daños en la agricultura de diversas localidades.

En Albufera, la corriente bajó de las partes altas con tal ímpetu que en breves momentos quedó inundada la mayor parte de la población.

La cosecha de higos se ha perdido, en un cincuenta por ciento.

En Alicante se inundaron varios sótanos, en los que tuvieron que intervenir los bomberos.

En el barrio de San Blas pereció ahogado un rebaño de cabras que buscó refugio en una cueva, salvándose milagrosamente el pastor que las conducía.—Cifra.

## DECRECE EL CURSO DEL SEGURA EN ORHUELA

Orhuela, 14.—Con el descenso del río Segura esta población ha vuelto a recobrar la normalidad. Brigadas de obreros trabajan intensamente, por limpiar las calles.

Hasta el momento se desconocen las pérdidas ocasionadas por el desbordamiento.

El tiempo se ha normalizado y luce un sol espléndido. Las pérdidas son cuantiosas.—Cifra.

## Se ha llegado a un acuerdo para la negociación de la paz con Alemania

### El convenio -- que no será tratado de paz -- pondrá fin a la ocupación aliada y permitirá integrar Alemania en el plan de defensa de Occidente.

Washington, 14. (Urgente).— Los Ministros de Asuntos Exteriores de Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia, han llegado a un acuerdo para la negociación de un Convenio de Paz con la Alemania occidental que ponga fin a la ocupación aliada y permita la participación alemana en la defensa de Occidente.

Esta decisión ha sido adoptada después de cinco días de conferencias entre el Secretario de Estado norteamericano Dean Acheson, el Secretario británico del Foreign Office, Herbert Morrison, y el Ministro francés de Asuntos Exteriores, Robert Schumann, y a los seis días de haberse firmado en San Francisco el Tratado de Paz con el Japón.

En el comunicado oficial de la conferencia, hecho público esta

tarda, se dice que los Ministros de Asuntos Exteriores han revisado la relación de sus países con la República Federal Alemana y han acordado dar instrucciones a los altos comisarios aliados para la negociación de acuerdos, mutuamente aceptables, con el Gobierno federal, cuyo efecto será el transformar esta relación completamente.

Los ministros de Asuntos Exteriores de las tres grandes potencias occidentales, agregó el comunicado, confían en que las negociaciones culminarán en pronto acuerdos entre los cuatro gobiernos para llegar a un convenio que permita la participación alemana en la defensa occidental por medio de la propuesta comunidad de defensa europea, cuyas fuerzas formarán parte de las fuerzas con-

## S. S. el Papa pide a los pueblos libres apoyen la enseñanza religiosa

Castelgandolfo, 14.—S. S. el Papa ha pedido a todos los países libres presten su apoyo a las escuelas y a otros centros docentes religiosos. Al recibir en audiencia a los miembros del Congreso Nacional de Asesores Diocesanos del Maestro de Acción Católica y otras representaciones de Ordenes y Congregaciones Religiosas, Su Santidad el Papa dijo:

—Debe esperarse de los que participan en la formación de la legislación educativa un sentido de justicia, diríamos un sentido

democrático para responder al deber de los padres que no pueden enviar a sus hijos a escuelas católicas por falta de estas instituciones; de que las escuelas fundadas y dirigidas por instituciones religiosas no queden en peor situación que las del Estado y que se reconozca la libertad necesaria para su desenvolvimiento.

El Santo Padre ha reconocido también la necesidad de modificar algunas normas de las Ordenes religiosas docentes con el fin de adaptarlas a los tiempos modernos.—Efe.

## Francia desmiente que se haya acordado la inmediata formación del ejército alemán

Paris, 14.—El Ministerio francés de Asuntos Exteriores ha desmentido hoy que los Ministros de Asuntos Exteriores de las tres grandes potencias occidentales reunidos en Washington, hayan acordado "la inmediata formación de unidades alemanas".

En una declaración del Ministerio se dice que una decisión sobre

"la inmediata formación de unidades alemanas no ha sido aceptada ni pedida por ninguno de los participantes", en las sesiones de la reunión de Washington.

Añade que el reclutamiento de tropas alemanas comenzará solamente cuando la autoridad de defensa europea haya empezado a existir, "pero sólo en ese momento".

El comunicado, que se basa en un telegrama enviado anoche desde Washington por el Ministro francés de Asuntos Exteriores, Robert Schuman, al primer ministro René Pleven, confirma que la postura francesa en relación con el contingente alemán para un ejército europeo no se ha modificado en Washington.

El comunicado del Ministerio de Asuntos Exteriores dice, en resumen, que antes de procederse al reclutamiento alemán habrá de firmarse un tratado de defensa europea.

Este tratado prevé la creación de cierto número de organizaciones.

1.º - Un consejo de ministros o una comisión para la defensa.

2.º - Un parlamento de defensa europea, formado por miembros del organismo de integración de las industrias del carbón y el acero, procedentes de la delegación parlamentaria del Consejo de Europa.—Efe.

## Un ataque aéreo comunista en Corea significaría el bombardeo de Manchuria

Corea (Cuartel de la V Fuerza Aérea), 14.—Un ataque comunista a fondo significaría la supresión de las actuales restricciones de bombardear las bases comunistas de Manchuria, manifestó hoy el General Francis Everest, Comandante de la V Fuerza Aérea.

Everest dijo que existen indicios crecientes de la inminencia de tal ofensiva. En apoyo de su observación el General Everest dijo que aumentaba continuamente el envío de refuerzos aéreos a las tropas comunistas y que existen en la aviación roja más de un millar de aparatos, especialmente cazas de reacción.—Efe.

## Ante los juegos Internacionales del Mediterráneo

### PREPARACION DEL EQUIPO DE BALONCESTO

Madrid, 14.—El próximo domingo día 16, el jueves 20 y el domingo 23, se celebrarán unos encuentros de baloncesto preparatorios y de entrenamiento para los jugadores que compondrán el equipo nacional que concurrirá a los próximos Juegos Internacionales del Mediterráneo a celebrar en Alejandría.

Estos entrenamientos estarán dirigidos por el seleccionador del Centro señor Borrero.—Alfil.



En el Independence Hall se revivió la escena histórica de la firma de la Declaración de Independencia. Hicieron el papel de firmantes cincuenta y seis procuradores de Filadelfia (Foto Usis)

**La Almudaina**

Órgano de la prensa mallorquina

Redacción y Administración  
Santo Cristo, 14

TELEFONOS.

Dirección 3-1-47

Redacción 2-1-48

Administración 4-2-7-3

Apartado 32

**Mostacilla**

**UN ELOGIO DE FIN DE VERANO**

Faltan ya pocas jornadas —cinco exactamente— para que el verano nos diga adiós desde las páginas del calendario. Y no queremos que este "benedicito" verano, que vamos a despedir, se nos venga sin antes tributar nuestro breve pero sincero elogio al detalle fundamental que da sentido, estilo, sabor y solera al estío: la pereza.

Si yo fuera dictador de un Estado instituiría la ilustre orden de los perezosos. Así, simple y escuetamente. Porque la pereza es una virtud y el perezoso es un bienhechor de la humanidad por omisión. La civilización es perezosa; un pueblo altamente civilizado deja de ser amenazador para sus vecinos. La actividad, el dinamismo, y la curiosidad que se desprenden de ambas cosas, son desbordantes, y crean la amenaza.

Ningún perezoso ha hecho mal a sus semejantes; jamás pretende capitanear o conducir partidos o pueblos crear nuevos sistemas sociales; contar grandes "affaires" o estraperlos escribir una obra de teatro o dar una conferencia científica o filosófica. Es el que con mayor escrúpulo, sigue aquel magnífico consejo de "No hagas a nadie lo que no quieras para ti".

Si, se nos va el verano, la época perezosa del año y por consiguiente, la más feliz. Pronto ya no podremos hacer norma de nuestra vida esa tan simpática, y tan comprensiva, que oímos cierta vez: "Lo que puedas hacer hoy, no lo dejes para mañana, sino para pasado mañana".

EL DE TURNO

**De Sociedad**

Falleció anteayer en esta ciudad, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, doña Francisca Amengual Barceló, viuda de Más.

E. P. D.  
La finada falleció a la edad de 92 años, rodeada del cariño de sus familiares y del afecto de sus amistades, que le apreciaban por su simpatía y don de gentes.

A sus familiares, especialmente a su hijo el industrial don Antonio Más Amengual, testimoniamos nuestro más sentido pésame.

De Barcelona llegaron ayer en el correo aéreo don Pedro Amorós Esteve; don Alejandro Rosselló y don Anaonio Romaguera.

En el correo marítimo llegaron ayer de Barcelona, don Antonio Bauzá y señora; don Mateo Marqués Fiol; don Ricardo Mulet y don Joaquín Sampol.

Anoche salieron para Barcelona en el buque correo, don Mateo Oliver y esposa; don Manuel Muntañola; don Guillermo Borrás y esposa y don José Ballester Molina esposa e hijos.

En el avión correo marcharon ayer a la ciudad condal don Bartolomé March, don Arturo Vidal Roca; don Pablo Cañellas Socías y don Francisco Marqués.

Por vía aérea regresó ayer de su viaje a la península, el Ilmo. Sr. Rector del Seminario, doctor don Bartolomé Torres Gast.

Para Madrid salieron ayer en

el correo aéreo, don Gumersindo Moreirás; don Gabriel Bauzá Martínez; don Miguel Barceló; don Antonio Juan Pujol y don Sebastián Serra de Gaveta.

Para Alicante salieron ayer en el vapor correo don Manuel Llopis; don Carlos Navarro y don Bartolomé Enseñat.

De Madrid llegaron en el avión correo don Gabriel Sancho; don Nicolás Cotoher Cotoher y don Antonio Pujol Llabrés.

**Anoche marchó la Princesa Faiza**

Después de haber pasado unos días en la isla visitando los lugares de mayor renombre turístico, anoche marcharon en el correo marítimo de Barcelona, S. A. R. la Princesa Faiza, de Egipto, a la que acompañan su esposo el Honorable Mahomed Aly B. Raouf, su secretario y su camarera.

Durante su estancia en Mallorca, S. A. ha sido atendida con especial cuidado por "Viajes Iberia", uno de cuyos más destacados elementos, don Antonio Pomar, la ha acompañado en sus visitas y excursiones.

Por cierto que la Princesa expresó reiteradamente su deseo de conocer como era la vida —y la comida es un elemento sintomático— de la clase media mallorquina. Atendiendo a este deseo, ayer, antes de embarcar, en lugar de cenar en Maricel, donde se ha hospedado, cenó en el domicilio de uno de los empleados de Viajes Iberia, don Manuel Calvo, donde le sirvieron una comida normal de las que S. A. quería conocer: potaje de garbanzos y cocido.

Del menú, al que hizo honor, hizo la Princesa elogios.

**Auxilio Patronal de Baleares**

**Suscribase una póliza**

Solicite estatutos, San Elías, 9-1.º 2.ª

**El corazón del Automóvil**



**Tudor**

De las mejores siempre es la mejor

**PALACIO Industrial DEL MUEBLE**

MUEBLES DE TODOS LOS ESTILOS  
DESDE LA MAS ALTA CALIDAD  
A LA MAS ESTRICTA ECONOMIA

Platan nuestros escaparates. - Exposiciones Internas  
Avenida Alejandro Rosales, 116 - PALMA

¿QUIERE VD. TOMAR BUEN CAFE?  
En  
**CASA CLEMENTE**  
se lo servirán

CAFE BAR, ESPECIALIDAD EN TAPAS Y MARISCOS DE  
TODAS CLASES

Herrería, 37, y San Andrés, 18-20 - T.º 3227

**Decía La Almudaina**

Hace 50 años

15 DE SEPTIEMBRE DE 1901

Se reunió ayer de nuevo la Diputación para proceder a la elección de Presidente y demás cargos.

Antes de la votación el Sr. Riquer solicitó, por haber obtenido mayoría de votos en dos votaciones se le proclamase Presidente, a lo cual se opuso el Sr. Alcover.

Repetida la votación obtuvo el mismo resultado que el primer día, levantándose la sesión para reunirse de nuevo el lunes.

--La Asamblea Suprema de la Cruz Roja ha concedido al Secretario General de esta Comisión Provincial don Nicolás Piña la Gran Placa de Honor y Mérito.

--Madrid. - La Gaceta publica el Decreto reorganizando el Ejército de Baleares.

Contará de dos regimientos de infantería, un escuadrón de caballería, una compañía de artillería de montaña y dos de plaza, una de zapadores minadores, otra de telegrafistas, una sección de administración militar y otra de sanidad.

--Nueva York. - Ha fallecido a consecuencia de las heridas recibidas al ser objeto de un atentado, el Presidente de los Estados Unidos Mr. Mac Kinley.

Hace 25 años

15 DE SEPTIEMBRE DE 1926

Se ha recibido en la Sección Administrativa de Enseñanza el título de Bachiller de don José Villalonga Blanes.

--Está a punto de constituirse la Unión de Fabricantes de caizado, cuya iniciativa partió de los fabricantes de Mallorca.

--Ayer tarde se verificaron las pruebas del ramal del tranvía eléctrico que une el Coll d'En Rebassa con Ca'n Pastilla, donde se establecerá el enlace con la línea de tractores que sirve al caserío del Arenal.

--Ha tomado posesión de la Escuela de Establiments el maestro don Juan Bta. Crespi Cánaves.

--En Lluch contrajeron matrimonio el capitán de infantería don Valentin López Giménez y la señorita Maria Pujadas Morro.

--El Gobernador Civil ha publicado una nota prohibiendo que los vendedores callejeros de periódicos vocean otra cosa que el título del periódico.

**Reunión de la Comisión Municipal Permanente**

El presupuesto de 1952 será de 18.000.000.—Palma tiene más de 135.000 habitante.—La eficaz actuación de los bomberos

A primera hora de la tarde la Comisión Municipal Permanente celebró sesión semanal presidiéndola el Alcalde señor Coll Fuster y asistiendo los Tenientes de Alcalde señores Conde de Olocau, Suau, Massanet, Antich, Píza y Fuster.

Fueron aprobados los cinco dictámenes relacionados en la orden del día, entre los que figuraba el proyecto de Presupuesto para el ejercicio de 1952, y que se eleva a unos 18 millones de pesetas.

Después del despacho ordinario se dio cuenta de los siguientes asuntos:

Del concurso-subasta del Servicio de desinfección, que ha de tener lugar próximamente; designándose al Presidente de la Comisión de Fomento, para que asista al acto, en representación del Ayuntamiento.

De un escrito del Instituto Nacional de Estadística, aprobando el Padrón Municipal de habitantes de 1950, correspondiente a esta capital y que registra 136.814 vecinos de hecho, y de derecho 133.397.

Pasa a Cultura un escrito de don José Serra Bonnin, Presidente de la Cofradía de Penitentes, Cruz de Calatrava, solicitando un donativo para ayudar a sufragar el gasto que importa la adquisición de un Paso escultórico titulado "El Santo Cristo de la Buena Muerte".

Fue desestimado un recurso de reposición, presentado por doña Dolores Gual de Torrella y Villalonga, propietaria del Palacio Veri.

El señor Coll, refiriéndose a los bomberos, dijo que una vez más había de alegrar al Retén. Ahora con motivo de las últimas lluvias registradas que causaron diversas inundaciones, los bomberos prestaron innumerables

servicios. Precisamente hoy ha visitado el dueño del barco "Alaska" para agradecer la ayuda que le prestaron los Bomberos, entregándole un donativo para ellos.

El Alcalde se ocupó de las quejas que viene recibiendo, en cuanto a las malas condiciones de leche que se expende, en determinados sectores. Significa que tratándose de un alimento especialmente destinado a enfermos y niños ha de velarse en todo momento para que el líquido conserve toda su pureza.

Hizo alusión a la última multa impuesta por la Alcaldía y expresado que está dispuesto a ordenar el cierre de aquellas lecherías cuyos dueños sean sancionados por veces.

Solicitó el apoyo decidido del vecindario ya que sin esa cooperación resulta harto difícil acabar con esta, y con las demás, malas.

Finalmente, propuso y se acordó, que los Guardias Municipales que perciben, en calidad de premio, el 10 por ciento del importe de las multas impuestas, cobren desde ahora el 25 por ciento.

Café-Restaurante

**Riskal**

desde hoy

de 10 a 12 noche

Concierto de música clásica y moderna

# NOTICIARIO LOCAL

## Acotaciones

**REFLEXIONES SOBRE LA VEJEZ.** — La edad es uno de los temas más socorridos para comentarios y conversaciones, aunque no haga ninguna gracia ni a las mujeres en general ni a muchas hombres que por haber logrado prolongar su aspecto juvenil se resisten a que se les atribuya la edad que realmente tienen.

En el caso de las mujeres no es difícil confesar la edad tiene algo de defensa instintiva. Saben las mujeres que, salvo excepciones confirmativas de la regla general, los encantos femeninos tienen una duración limitada, pasada la cual es difícil aprovechar la atracción que la mujer en plenitud de lozanía ejerce sobre el hombre. Y cuando están a punto de traspasar este límite dedican su esfuerzo que no a evitarlo, porque no es posible, a hacer creer que no han llegado aun a él.

En el hombre el caso es diferente. A medida que se pasa de la juventud a la madurez, se pierde en el caso mejor, se logra a veces un estacionamiento— en facultades estrictamente físicas, pero se gana en condiciones espirituales. Aunque aquellas tengan importancia, éstas las superan, en especial para quienes aplican al trabajo no el músculo, sino la inteligencia, la destreza o la perfección en el oficio.

La experiencia es una cualidad que sólo se obtiene con el transcurrir de los años, pero que es de evidente transcendencia para morirse, y triunfar, en el ambiente cotidiano. Cuando en lenguaje castense se dice que la antigüedad es un grado, se reconoce el valor que la edad presta a quien supiere ejercer una actividad.

El sentimiento de orfandad espiritual que se apodera de aquel quien faltan, de repente, los consejos de un hombre experimentado valora por sí la importancia de la experiencia en cuanto a conocimiento de los sucesos y alocución para el porvenir.

Pero si la edad en cuanto es útil para lograr experiencia constituye una ventaja; a medida que aumenta, la edad, constituye una remora para el ejercicio de las cualidades físicas, aunque es fácil establecer una línea, no ya ni siquiera aproximada, que vale la divisoria entre la madurez y la senectud.

Esta línea habría de ser fijada años y como será posible hacerlo si son tan diferentes las condiciones de las personas que nacen coetáneamente? Mientras quien sólo hace medio siglo nació y ya está chocheando, hay que llevar igual o más tiempo trabajando y aun se les ve plenitud de facultades.

Es que en realidad uno no es viejo, como creo que ha dicho Maquiavelo, sino cuando el mismo empieza a sentirse tal. Y aun puede darse el caso de quien tenga la sensación de haber alcanzado el límite de edad en cuanto a facultades físicas y esté aun lejana la meta respecto a las facultades espirituales. Lo cual demuestra que, aun en cosa tan importante como la edad, el espíritu es vencedor siempre. — R.-T.

**CUPON DEL CIEGO**  
Sorteo del día de ayer  
**Núm. 935**

### Curados en la Casa de Socorro

Durante el día de ayer fueron curados en la Casa de Socorro del Ayuntamiento de Palma:

Bartolomé Cabré Sagrera, de 47 años; herida incisa en el dedo índice de la mano izquierda; cortando leña.

Antonia Palmer Arbós, de 33 años; fractura de la pierna derecha en su tercio inferior; por caída en su domicilio.

Paquita Guevara Rubi, de 29 años; contusión y erosiones en todo el cuerpo; por agresión.

Pedro Bergas Casas, de 49 años; fractura completa del antebrazo derecho; herida contusa con fractura de la falangina del dedo índice; cogido por el engranaje de una máquina de romper almen-dras.

Rafael Sabater Llinás, de 44 años; y Juan Ferrá Vich, de 22; heridas contusas en muslos derecho e izquierdo, respectivamente; por explosión de un sifón.

Miguel Franco Paris, de 21 años; erosiones en cara, cabeza y tronco; en riña.

### Delegación Provincial de Trabajo

**HORARIO DE INVIERNO PARA EL COMERCIO DE LA CIUDAD DE PALMA**

Consecuente a la Orden de esta Delegación de fecha 11 de Junio último, a partir del próximo lunes día 17 entrará en vigor el horario de invierno, que a continuación se cita:

Comercio en general.— Mañanas de 9 a 13 horas. Tardes de 15'30 a 19 horas. Los sábados se podrá cerrar a las 19'30 horas.

Comercio de la alimentación.— Mañanas de 8'30 a 13'30. Tardes de 16'30 a 19'30 horas. Los sábados se podrá cerrar a las 20 horas.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Palma de Mallorca 14 de Septiembre de 1951.—El Delegado de Trabajo, Javier Angoloti.

### El tiempo

Observaciones

Presión: 753'6.  
Tendencia: Subiendo.  
Temp. del aire: 22'4.  
Humedad relativa: 71 por 100.  
Estado del cielo: Casi despejado.  
Dirección del viento: E. NE.  
Velocidad del mismo: 23 kms.  
Temperatura máxima: 21'6 a las 11'40.  
Temperatura mínima: 18'4 a las 5.  
Insolación: 8 h. 10 m.

### Aeropuerto de Son Bonet

Entradas.—De Barcelona, ocho aviones con 183 pasajeros. De Madrid, dos aviones con 46 pasajeros. De Lyon, un avión. En total 11 aviones con 234 pasajeros.

Salidas.—Para Barcelona, nueve aviones con 221 pasajeros. De Madrid, un avión con 22 pasajeros. En total 10 aviones con 243 pasajeros.

**D. E. PHILIPS**

*Radio*

**NUEVOS MODELOS SERIE RENOVACION 1951**

*¡Atención! Orquestinas, grandes locales y hoteles.*

*Nuevos amplificadores, microfónos y altavoces.*

**PHILIPS**

IMPORTACION

DEMOSTRACION DE PRESUPUESTOS.

*Distribuidor exclusivo:*

**F. BISQUERRA BOTINAS**

San Miguel, 199.

TALLER OFICIAL N.º 214

### Comisión Provincial Mutilados de Guerra de Baleares

Se pone en conocimiento del personal adscrito a esta Comisión con residencia en esta Isla, que el suministro del corriente mes se efectuará D. m. de la siguiente forma:

Día 19 actual. — Para los domiciliados en los Partidos Judiciales de Palma.

Día 20 actual. — Para los domiciliados en el Partido Judicial de Manacor, y

Día 21 actual. — Para los domiciliados en el Partido Judicial de Inca

Palma de Mallorca, 14 de septiembre de 1951. — El Coronel Vocal Militar, Jaime Ferrer.

### Movimiento en el puerto

Llegó de Barcelona la motonave postal "Ciudad de Palma". De Valencia la motonave "A. Lázaro".

Salíó para Ibiza y Alicante el vapor correo "Rey Jaime I". Para Valencia la motonave "A. Lázaro". Para Barcelona la motonave postal "Ciudad de Palma".

### Un gigantesco pulpo fué muerto en Ibiza

Un enorme pulpo que tenía su escondrijo en la Cueva Capitana de San Antonio Abat, (Ibiza) fué muerto el pasado sábado por la tarde por Antonio Pons (Melis), después de singular y atrevida lucha en las profundidades marinas.

Pons ha conseguido una victoria resonante en los anales de la pesca submarina, abatiendo el monstruo cefalópodo.

El pulpo mide dos metros treinta centímetros de altura y pesa 27 kilogramos. Será enviado a París, por vía aérea, para disecarse y quedar expuesto como trofeo en el "Centre Nautique" de aquella capital.

Para matar al monstruo, Pons tuvo que asestarle varias puñaladas y cortar un tentáculo que aprisionaba su cuerpo. Dos ciertos disparos de arpón, uno lanzado por Mr. Cabrol, lo remataron.

Todos los alumnos de dicho "Centre Nautique", cuya sección de pesca con fusil radica actualmente en San Antonio, vitorearon entusiasmados a Antonio Pons al terminar su proeza y varios operadores cinematográficos registraron los incidentes de la misma.

### De Enseñanza

#### CONSEJO PROVINCIAL DE EDUCACION NACIONAL

El Consejo Provincial de Educación Nacional de Baleares, en sección celebrada el día 8 de los que cursan, acordó señalar como fecha del comienzo del curso escolar el próximo día 14, fiesta de la Comemoración de Santa Cruz.

Palma 12 de Septiembre de 1951 El Secretario, L. Miró de Mesa.

### Ejercicios de tiro

#### GOBIERNO MILITAR DE MALLORCA — ESTADO MAYOR

Estado demostrativo de los ejercicios de tiro a realizar por las baterías del Regimiento de Artillería de Costa, durante el presente mes, con expresión de las fechas, horas y zonas peligrosas para la navegación.

17 de Septiembre — de 9 a 19 De Porto Colom a Cala Ratjada, en una profundidad hacia el mar de 14 kilómetros.

18 de Septiembre — de 9 a 19 De Cabo Llamp a San Carlos, en una profundidad hacia el mar de 15 kilómetros.

20 de Septiembre — de 9 a 19 De Cala Figuera a San Carlos en una profundidad hacia el mar de 15 kilómetros.

22 de Septiembre — de 9 a 19 De Cabo Enderrocat a Cabo Salinas en una profundidad hacia el mar de 15 kilómetros.

Palma, 13 de Septiembre de 1951

### Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes

#### CAMBIO DE TIENDAS, PANADERIAS Y TOCINERIAS

De conformidad con la Circular n.º 651 de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes, se hace público para general conocimiento de todos los titulares de Colecciones de Cupones de racionamiento inscritos en tiendas de Ultramarinos, Panaderías y Tocinerías que, a partir del día 15 del actual y hasta el 20 (ambos inclusive) podrán efectuar, los que así lo deseen, cambios en sus respectivos establecimientos proveedores.

#### Tiendas de Ultramarinos

Presentarán en estos Servicios el movimiento mensual de altas y bajas producido en su censo, los días y horas que a continuación se indican:

Día 21, del n.º 1 al 200 de 9 a 12 horas.  
Día 22, del n.º 201 al 400 de 9 a 12 horas.  
Día 24, del n.º 401 al 658 Colect. y Econom. de 9 a 12 horas.

Tendrán en cuenta que los clientes que causen baja por cambio de tienda seguirán suministrándose en sus respectivos establecimientos hasta el día 10 de octubre próximo.

#### Panaderías

Presentarán en estos Servicios el movimiento mensual de bajas y altas producido en su censo, los días y horas que a continuación se indican:

Día 28, del n.º 1 al 70 de 9 a 12 horas.  
Día 29, del n.º 71 al 138 de 9 a 12 horas.

La liquidación de harina se efectuará hasta el día 20 del actual inclusive.

#### Tocinerías

Presentarán en estos Servicios el movimiento mensual de altas y bajas producido en su censo día 29 del actual.

Palma 11 de Septiembre de 1951 El Gobernador Civil.

## VIDA RELIGIOSA

### JUVENTUD SERAFICA Ejercicios Espirituales

Para los socios de esta Juventud se celebrará, en el Santuario de nuestra Señora de Cura, una tanda de Ejercicios Espirituales en completo retiro y bajo la dirección del Rdo. D. Juan Juliá, Pbro.

Darán comienzo el próximo domingo día 16 por la tarde y terminarán el jueves día 20, estando calculado el regreso para las nueve y media de la mañana.

Siendo las plazas del autocar y para alojamiento, actualmente disponibles, muy limitadas, se encarece la inscripción con la máxima premura.

### A NUESTRA SEÑORA DE LA MERCED

Programa de la solemne Novena que los RR. PP. Mercedarios y la Cofradía de Nuestra Señora de la Merced dedican a su amantísima Madre en su Iglesia de Palma de Mallorca.

Día 16.—Comienza la Novena en honor de Nuestra Señora de la Merced. Se rezará, por la mañana, en las misas de 8 y 8'30. Por la tarde, a las 7'15, Rosario, Novena con canto de Avemarías y motetes marianos, y sermón que predicará todos los días el M. I. señor Dr. Sebastián García Patou, Canónigo archivero de la Santa Iglesia Catedral Basílica de Palma.

Todos los días, al final de la Novena, y por la mañana, en las horas en que se celebren misas, podrán los fieles subir al Camarín para besar la imagen de Nuestra Sma. Madre.

### EN LA CAPILLA DEL CEMENTERIO

Mañana domingo, continuará el novenario su sufragio de las Almas del Purgatorio.

Por la tarde a las 5 y media rezo del santo rosario y sermón por el Rdo. D. Monserrat Roselló Pou y rezo del salterio de difuntos.

## Banca March, S. A.

PALMA DE MALLORCA

### Concurso oposición para auxiliares

Se convoca a concurso- oposición para cubrir diez plazas de Auxiliares masculinos.

Edad para el ingreso más de dieciseis y menos de veinticinco años, dotados con el sueldo anual de entrada de 6.600,-- pesetas, más una paga como mínimo de beneficios, dos mensualidades extraordinarias en Junio y Diciembre, y los Pluses circunstanciales que establece la Reglamentación Nacional de Trabajo en la Banca Privada.

Estas oposiciones se celebrarán el día 17 de Octubre próximo, a las dieciseis horas en el local de esta Banca sito en la calle de San Miguel, n.º 17.

En la Sección de Personal se facilitarán detalles complementarios, y se admitirán solicitudes hasta el día 11 del citado mes de Octubre inclusive.

Palma de Mallorca, a 14 de Septiembre de 1951.

### De la Armada

Destinos. — El Teniente de navío Miguel Servera Moranta, al destructor "Almirante Miranda".

El capitán de máquinas don Augusto Salvá Sotelo, a Jefe de máquinas del destructor "Almirante Miranda".

### Contratistas de obras, Propietarios

Antes de hacer sus compras de

**BOVEDILLAS, BALDOSAS, LADRILLOS, TEJAS**

y toda clase de material de

**ALFARERIA** consulte precios a

**RAMONELL**

H. Manacor, 46. - Telf. 4050

**PASAJES**  
**NOROCCIDENTAL**  
**CENTRO**  
**SUR**  
**América**  
 CON SALIDAS MENSUALES DE BARCELONA  
 INFORMES GRATUITOS  
**Jaime Rigoverger**  
 Delegado en Baleares de la Casa NIVOS de M. CONDEMINAS Navieros-Consignatarios  
 JAIME RIGOVERGER  
 TELEFONO 3157  
 APARTADO 78  
 TELÉFONOS DE PALMA

# Más de 1.500 belgas de Les Hirondelles han desfilado por Sóller este verano

## Homénaje al pintor Julio Ramis

Exposición - Homenaje a Julio Ramis.—Disertación de Gaspar Sabater.— El martes de la presente semana tuvo lugar en Galerías Mora otro acontecimiento artístico de singular importancia, al inaugurarse una exposición de las recientes obras de Julio Ramis, organizada, como homenaje de admiración y simpatía, por un grupo de amigos del celebrado artista, actualmente entre nosotros.

El acto de inauguración se vio extremadamente concurrido. Junto al homenajeado y su padre, don Antonio Ramis, se sentaron en la presidencia el señor jefe de la E. Naval, el Alcalde de nuestra ciudad y el pintor don José Castellanos, íntimo amigo y primer maestro de Ramis, que supo fomentar y encauzar su formación artística.

Abierto el acto, el escritor y académico Gaspar Sabater, colaborador de LA ALMUDAINA, pronunció una bella e interesante conferencia sobre el Arte Abstracto, sentando las premisas de su concepto y evolución actual y estudiando, dentro de él, amplia y de una manera particular, las propias características de la obra de Julio Ramis.

Todas las obras que figuraban en esta exposición han llamado como lo hicieron ya hace unos años en la Biblioteca de Cultura Popular—poderosamente la atención de nuestro público, suscitando los más diversos comentarios. En ellas no solo puede admirarse el arte y peculiar estilo de Julio Ramis, sino esta maravillosa técnica y secreto profesional tan discutido y alabado por la crítica.

Para festejar su éxito y rendirle, a la vez un tributo de afecto y admiración, se celebrará hoy en el Hotel Marisol una cena-homenaje.

Ha cuidado de la organización de este acto una Comisión, integrada por los señores don Pablo Ozonas, don Guillermo Ruillán, don José Mayol y don Damián Deyá.

La fiesta de la Alquería del Conde.— Siguiendo su antigua costumbre, no ha faltado tampoco este año la tradicional fiesta de la Alquería del Conde. Si bien poco a poco parece que han ido desapareciendo las fiestas callejeras, queda todavía esta barriada que, con la dels "Estiradors", son las únicas que permanecen fieles a su vieja tradición y las únicas, también, capaces de organizar unos festejos llenos de vistosidad y esplendor.

Fue una lástima la coincidencia de esta fiesta con la Patronal de Fornajutx. Pero así y todo, tanto los festejos cívicos como religiosos resultaron muy animados y concurridos. No faltó el paseo del buey ni las carreras ciclistas y pedestres. Tampoco faltaron los concursos y exhibiciones de danzas típicas, ni las celebradas variegadas, que estuvieron esta vez animadas por las orquestinas "Player" y "Columbia", de Palma.

Cena Americana en el Nautico y despedida de las Hirondelles.— Aunque en las noches de martes y miércoles el tiempo variable y amenazador hacía presumir una posible suspensión de los actos organizados en el Club Náutico, se celebró con extraordinaria brillantez la anunciada cena-americana, como inauguración de la recién terminada terraza del Club en su local del Lazareto.

El acto estuvo amenizado por la orquestina Ritmans, y actuó la

agrupación local "Dansadors de la Vall d'Or".

Como despedida del Club les "Hirondelles", cuya última expedición salió ayer, celebró el miércoles en la terraza del Uático el baile de sociedad que se viene efectuando los sábados en el Patio del Fantasio.

Vióse también muy animado y concurrido. Con ello—aunque se espere el próximo martes una muy reducida expedición—se han dado por terminadas las fiestas que organizaba el Club y que han tenido éxito durante este verano.

Más de 1.500 belgas han desfilado por nuestro valle, como miembros del referido Club. Algunos de los que viajaron en las primeras expediciones han querido volver en las de las últimas semanas.

Al despedirse de nosotros el delegado del Club, Robert de Meutter, ha querido expresarnos su agradecimiento hacia todas las autoridades y cuantos estuvieron en contacto con la Delegación por las facilidades de que fué objeto, y nos ha manifestado que gestionará la actuación de los "Dansadors de la Vall d'Or", en Bruselas en la fiesta que organizarán las Hirondelles en honor de todos sus miembros.

Las tertulias de la Alianza Francesa.— Después de la charla de la anterior semana que dió el Rdo. señor Pons sobre el templo de Lluch Alcari, correspondió el turno el jueves, a don Andrés Arbona Oliver, quien, ante un nutrido grupo de asistentes, dió lectura a unas cuartillas sobre una conferencia pronunciada años atrás "Mallorca hace 300 años".

La charla, salpicada de anécdotas y curiosos comentarios, resultó muy agradable y entretenida.

Cines — Temporada 1951-52.— El sábado último con la película "Pánico en las calles", dióse por terminada la temporada de verano en el Patio del Fantasio.

Mañana dará principio la nueva temporada en el "Alcázar" con la película "El Halcón y la Flecha".

De momento y mientras no se termine la reforma que se está llevando a cabo en el "Fantasio", los programas serán dados en el Teatro Alcázar, los sábados y domingos.

Cosecha de uvas.—La Alcaldía ha recordado por medio de bando, ante la época de la recolección de la uva, la obligación por parte de los propietarios de declarar en cantidad de uva que posean y la que Recaudación de Arbitrios la que destinen a la elaboración de vino.

De no hacerlo, incurrirán en responsabilidad, aplicándose las sanciones que se derivan de las disposiciones vigentes.

B. FERRA

14-9-51

SE VENDE una chalana de 18 palmos. Informes: Flot. 14, bajos.



### COMO LLEGAR A CASA, PUE

Un individuo, en estado de embriaguez, consigue llegar después de muchos esfuerzos hasta su coche. Un policía que ha estado observándole se le acerca y le dice: —¿Supongo que no irá usted a conducir su automóvil? —¡Ya lo creo! —replica el borracho—. ¡No estoy en condiciones de ir andando hasta casa!

### SE EXPLICABA

Durante uno de los momentos más emocionantes de una película que se está proyectando en un cine, un anciano empieza a bostezar por el suelo algo, haciendo tanto ruido que el vecino de butaca pregunta airado: —¿Qué busca usted, buen hombre?

—Un caramelo —contesta el anciano.

—¿Y por un caramelo mete usted tanto ruido!

—Verá, señor, es que mis dientes están con él.

### CHARADA CULINARIA

—Oye "segunda": "tercera-primera" esa sopa y dime como está. Tiene un gusto muy raro; tal vez, que no parece "primera-segunda-tercera".

### JEROGLIFICO N.º 104

¿Estamos todos?

## F EL SOLTER

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA N.º 105

Horizontales. — 1. Pernocita — 2. omA. liG — 3. Se. eC. Al — 4. neaC — 5. Ira. ziaM — 6. Iairos — 7. Liso. Lar — 8. atpO — 9. nE. Oi. oD — 10. Eva. Aro — 11. Suspiros.  
 Verticales. — 1. Postillones — 2. Eme. Rai. evU — 3. rA. naB — 4. As — 4. PE. Roto — 5. Cazo. — 6. CL. Ciclo. Ar — 7. Tia. As — 8. Oro — 8. Aglomerados.



Discos - Radios Gramolas Reparaciones

Materia y Laboratorio Fotográfico

Casa CASTELLA Sto. Domingo n.º 34

## YESOS

FABRICACION PROPIA DIRECTOS DE FABRICA A PLANTA DE OBRA. CONSULTA PRECISOS A

RAMONELL H. MANACOR, 46. T.º 4051

**Helados ALASKA**  
 Te ofrece sus especialidades a domicilio para Bares, Bautizos, Comuniones y Banquetes.  
 Cajas-envase desde 1 litro  
 Plaza Sta. Catalina Thomas

**Cuevas de Campanet**  
 Nueva carretera Km 5.º PALMA-POLLENSA  
**Abiertas todos los días**  
 de 8 mañana a 8 tarde  
 Los domingos excursiones en Autocares  
**Puerto Pollensa - Formentor - Cuevas Campanet**  
 Informes e inscripciones en: Agencias de Viajes y Fomento del Turismo.

**ADQUIERA SU CASA Y PAGUELA COMO RENTA**  
 Sistema de ventas a largo plazo y en cómodas mensualidades  
**MI CASITA**  
 Constructores de Obras - Calle Monjas, 4-1.º - Palma de Mallorca  
**MI CASA ES CHICA, PERO ES MI CASA!**

**ESTUDIO FOTOGRAFICO FOTOGRAFIAS**  
 para el **DOCUMENTO NACIONAL DE IDENTIDAD**  
**Serafin SASTRE**  
 Conquistador, 38 PALMA

**MUEBLES Y DECORACION SERBALL**  
 Visite la gran variedad de muebles en las **NUEVAS SALAS EXPOSICION**  
 Muebles de LUJO Y ECONOMICOS  
 Cortinas y Lámparas. — Dibujante PROPIO  
**FABRICA de EXPOSICION: Vía Portugal, del 23 al 29 Frente al Instituto**

**Blenorragia**  
**HERMANOS MURRAY**  
 Ex-Alumnos de los Hospitales de Facultad de Medicina de París  
 Enfermedades de la piel y venéreas  
 Avenida Alejandro Rosselló, 209  
 Tel. 3331 - RuM, L. Bujía, 109 qu.º - Sindicato).

**ESTUDIE POR CORRESPONDENCIA TAQUIGRAFIA-ORTOGRAFIA**  
**ACADEMIA CCC**  
 PIDA FOLLETO GRATIS  
 • APART 108 SAN SEBASTIAN

# CRONICA DEPORTIVA

## La afición ejemplar: La de Manacor

entusiasmo y expectación reinante no tiene precedentes. - El Sans preocupa pero se espera vencerle. - Como se alineará el Manacor

algo nos toca hoy destacar. Cabe duda alguna que es la afición manacorense. Los incondicionales y simpatizantes del Club, olidas ya las deserciones y males del año pasado, vibran con entusiasmo ante la Liga iniciada pasado domingo y que mañana en "Na Capellera", tendrá continuación con el primer par...

muchachos del Manacor sabrán situarse a la altura de su fama y nos brindarán un magnífico partido que, al final, habrá representado la suma de dos puntos. Puntos necesarios para seguir aspirando a la clasificación para el próximo año y que ahora, con rara unanimidad, se cree factible alcanzar.

\*\*\*

El Sans no ha dado señales de vida. Se ignora por completo la alineación que presentará, pero se teme porque los informes obtenidos indican que va a la Liga bien preparado y dispuesto a clasificarse.

Se espera vencerle, esta es la verdad. Pero no se descartan por completo sus posibilidades. Que las tiene, no hay duda.

Un gran partido, el inaugural. "Na Capellera" estará llena hasta los topes.

\*\*\*

Mogoi ha confirmado la alineación temida. Será la siguiente: Sureda; Badia I. Galmés, Badia II; Obrador, Monroig; Seguí, Crespo, Pascual, Orfila y Oliva. La misma que empató en Mahón.

Tenemos objeciones para ella, pero como sabemos no se variará, preferimos esperar a la terminación del partido para hacerlas. Que tendremos que hacerlas, no nos cabe la menor duda.

## Frontón Balear

HOY Sábado. Tarde a las 6 Mintegui y Mandiola contra Coll y Ormaechea.

Guenaga y Mayol contra Echevarria y Azpiri.

Noche a las 10'15 Arrasate y Urquidí contra Carlos y Solozabal.

Juan y Ortuondo contra Egaña y Bereciartua.

El Trio ayer 1-7-8 se pagó a 409 pesetas.

TARDE y NOCHE interesantes QUINIELAS!

ENTRADA GRATIS

domingo 16 A las 5 tarde CAMPO «ES FORTI» Alicante - Mallorca

## Velodrómo de Tirador

HOY SABADO 5'30 tarde

Despedida del fenómeno mundial

Guillen y del Campeón Rictters de Inglaterra

Reparación en pista de

Miguel Gual formando equipo con A. Timoner

meta partida por equipos, Americana de 50 Kms.

Hoy a las 5'30 tarde

TODOS al VELODROMO

## COMPRIMIDOS

### I JUEGOS DEL MEDITERRANEO

España participará en los I Juegos del Mediterráneo en natación, polo acuático, tiro y balón cesto. Los expedicionarios saldrán de Madrid el 2 de octubre en avión regresando el 22 del mismo mes.

La española de Tiro ha designado a León, Palomo, Tauler y Modolell, campeones de España en distintas modalidades, para representar a España en dichos Juegos

### MARTI III PONE HOY EN JUEGO SU TITULO

Esta noche en el pabellón del Deporte de Barcelona, se celebrará una reunión pugilística internacional, base de la cual es la disputa del título de Campeón de España de los ligeros que posee nuestro paisano Marti III.

Tomeu se enfrentará al campeón catalán Angel Garcia, declarado aspirante oficial.

### SE TEME NO VUELVA A JUGAR GONZALVO II

Se ha confirmado la mala impresión que se tenía con respecto a la salud de Gonzalvo II, el internacional del Zaragoza. Dicho jugador por prescripción médica, va a entregarse a una cura de reposo en Puigcerdá.

Se teme que no pueda jugar en toda la temporada.

### LOS TETUANIS BUSCAN REFUERZOS

La directiva del Atlético de Tetuán, vistos los huecos del equipo que perdió ante el Zaragoza, hace urgentes gestiones para reforzar la línea defensiva y la delantera. de pesca por la península.

### UNA MUJER CRUZA EL CANAL DE LA MANCHA

Florence Chadwick, la joven nadadora americana ha conseguido cruzar a nado el Canal de la Mancha, en 16 horas y 22 minutos.

Es la primera mujer que realiza la travesía de Inglaterra a Francia.

## APUESTAS MUTUAS

### Deportivas Benéficas

Boleto 3 ptas. Premio mínimo 50 ptas. Pida calendario fútbol, cualquier Expendeduría boletos.

## DE GOMA

SUMINISTROS TRAU

Artículos en general

Puerta de San Antonio, 17 18 19

Teléfono 4316



"La buena fama y reputación no son el resultado de la casualidad... se conquistan a través de muchos años de fidelidad a los principios"

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

Casa José Buades PL ROSARIO, 1

## La Vuelta Ciclista a Cataluña

Poblet ganó la etapa de ayer y Volpi sigue de "leader"

La segunda etapa de la gran ronda catalana comprendía hoy el recorrido que separa Granollers de Figueras, en un total de 135 kilómetros, etapa bastante corta para muchos de los notables "routiers" que figuran en la Vuelta.

Hasta Arenys de Mar, se desarrolló en una tónica de paseo sin que ninguno de los corredores decidiera escapar o por lo menos intentarlo y así animar la carrera. En este pueblo, Manolo Rodríguez, Corrales y Rossi, escaparon a gran tren pero el pelotón, capitaneado por Filba intenta darles caza, lo que logran una vez pasado por Gerona. Entonces, cuando faltaban unos 20 kilómetros para el final, se fuga decidido Bernardo Capó que recorre algunos kilómetros sólo hasta que es alcanzado por el grueso del pelotón a cuyo frente marchaba Poblet. El sprint so-

bre la meta se decidió favorable al catalán.

RESULTADO DE LA ETAPA La clasificación provisional por orden de llegada a la meta de Figueras, es como sigue:

- 1.º Miguel Poblet, 4 horas, 6 minutos, 47 segundos, con un minuto de bonificación.
- 2.º Frosini (italiano) 4-6 47 con 40 s. bonif.
- 3.º Juan Bibiloni, mismo 20 s. bonif.
- 4.º Celebrowsky, mismo tiempo hasta un pelotón integrado por 25 corredores.

### CLASIFICACION GENERAL

También de forma provisional ya que todavía no se tienen los informes de los jueces seguidores y comisarios de la carrera, nos ha sido facilitada la siguiente clasificación general:

- 1.º Primo Volpi (italiano).
- 2.º Vida! Porcar, a 3 minutos y 22 segundos del primero.
- 3.º Jarque, a 1 m. 22 s. de Porcar.
- 4.º Logroño, a 1 m. de Jarque.
- 5.º Poblet, a 12 segundos de Logroño.
- 6.º Ecurizaga, a 1 m. 50 s. de Poblet.

## Pelota Vasca

### AYER EN EL FRONTON

El primer partido, en el que actuaron Arrasate y Celaya contra Burgoa y Mandiola, resultó de gran espectacularidad, jugando todos bien, aunque entre la pareja vencedora resaltó la actuación de Celaya, secundándole bien Arrasate, quienes vencieron por 25 a 20.

El siguiente encuentro lo disputaron Inchausti y Bereciartua, llevando la iniciativa en los primeros momentos para verse arrollados al final por Juan y Esteva, actuando éstos con mayor vigor que sus contrarios, por lo que la victoria fue para esta pareja por 25 a 19.

Por la noche, Carlos y Goitia contra Mintegui y Mendive, comienzan bastante equilibrados, no obstante, los primeros conservan alguna ventaja hasta el final, logrando la victoria por 25 a 19, en un arranque decisivo.

El trio 1-7-8 se pagó a 409 pesetas.

### RESUELVA VD. EL PROBLEMA DE DUCHARSE CON UN CALENTADOR ELECTRICO

## TERMICUS

adaptable al contador de luz 5 años de garantía

Concesionario exclusivo Matías Liompart

Herrería, 54

# TEATRO · CINE · VARIEDADES

Augusta  
Rialto

## «Malaire»

En los bellos y accidentados paisajes que caracterizan a los Altos Pirineos, se ha rodado esta película, drama rural, desarrollado en una atmósfera cargada de pasiones entre personajes casi por completo aislados del mundo y que nos recuerda por su clima argumental a otras obras que con variados motivos dieron categoría a nuestro Teatro.

Con sencillez y naturalidad Alejandro Perla, que dirige la obra, hace llegar al espectador la fuerza emocional que la película contiene.

siendo de notar el calor humano que los intérpretes imprimen a sus personajes, tanto en la rusticidad que les caracteriza como en las reacciones a que su rol les obliga.

La parte interpretativa corre a cargo de las estrellas del cine francés el veterano actor Charles Vanel y la joven y bella actriz Andréa Debar, juntamente con los actores españoles Francisco Arenzana, meritorio galán, y Arturo Marín, reconocido actor de carácter, cuarteto que se mueve con dignidad en su cometido.

Los bien elegidos escenarios al igual que la excelente fotografía contribuyen a que la cinta sea vista con agrado.

G. M. M.

## IMPRESIONANTE RELATO FILMICO AL BORDE del PELIGRO

DANA ANDREWS  
GENE TIERNEY

### Próximo estreno de «Lo que el viento se llevó»

Ayer tuvimos el placer de saludar en nuestra redacción a don Roque Javalay, Jefe de Propaganda de la Metro Goldwyn Mayer, quien se ha trasladado a Palma para preparar el estreno de la obra cumbre de la cinematografía universal «Lo que el viento se llevó».

El señor Javalay, que vino acompañado por el Gerente de la Metro en Baleares señor Bonilla y del empresario de la Sala Born señor Tous, saldrá hoy nuevamente para Barcelona, después de ultimarse los detalles para la presentación en Palma de esta gran superproducción.

La Empresa de la «Sala Born», nos dijo el señor Javalay, sin reparar en las contingencias de lo que representa la presentación de una película de la envergadura de «Lo que el viento se llevó», ha querido y conseguido que Palma sea una de las primeras ciudades de España que pueda admirar esta gran superproducción que ha merecido los más elogiosos comentarios de público y crítica.

La prueba que se presentará en nuestra ciudad es completísima, exactamente la misma que fue presentada en los Estados Unidos, sin corte alguno, mejorada si cabe en el doblaje en cuanto a transparencia y luminosidad del color.

El estreno de esta gran película tendrá lugar el próximo día tres de octubre en la Sala Born. En lo que resta del año y en el venidero no será proyectada en ningún otro local de Mallorca.

La expectación que ha despertado la próxima presentación de «Lo que el viento se llevó», añadió el señor Javalay, es lógica y lo mismo ha ocurrido en todas las capitales donde ha sido estrenada. Es una cinta que no necesita propaganda, pues el público es su mejor propagandista.

MUNDOS  
OPUESTOS

## BORN BALEAR MIERCOLES

Lo que el viento se llevó

### Solemne inauguración temporada

con

ROBERT  
TAYLOR  
ELIZABETH  
TAYLOR



## TRAICIÓN

Director  
VICTOR SAVILLE

EL TRAIOR ESTABA ACORRALADO: O MATAR A SU ESPOSA O SEGUIR SIENDO ESPIA PARA LOS RUSOS

Hoy UNA NOCHE EN LA OPERA con los Hermanos Marx y LA JUNGLA DE ASFALTO  
EL PROGRAMA IDEAL PARA TODA CLASE DE PUBLICOS

## OLIMPIA

Hoy noche y mañana tarde y noche

### Grandes Verbenas y Atracciones

2 Pistas de baile 2

Exito de

Conchita Delgado

Angelita Ledesma

estrella frívola

Lita Vivian

danzarina internacional

Delia del Valle

estrella microfónica

Orquestas

MONTECARLO

COLUMBIA y

ESTRELLAS NEGRAS

Leo LA ALMUDAINA

## AL BORDE del PELIGRO

### UN CRIMEN MISTERIOSO... AL BORDE del PELIGRO

Y UNA MUERTE INVOLUNTARIA

Cines

ASTORIA — Desde las 2'45 "El hijo del pirata" (technicolor) y "El último refugio". (Mayores)

AUGUSTA. — Desde las 4: "Malaire" y "Flecha rota". (Technicolor). (Prog. Aut. Mayores).

AVENIDA. — Desde las 3'15 "El hijo del pirata" (technicolor) y "El último refugio". (Mayores)

BALEAR. — Desde las 3: "Una noche en la ópera" y "La jungla de asfalto". (Aut. mayores).

BORN. — Desde las 3'30: "Una noche en la ópera" y "La jungla de asfalto". (Aut. mayores).

CAPITOL. — Desde las 3: "Bambi" y "El capitán pirata". (Tol. menores).

DORADO. — Desde las 3'30: "Las campanas de Rosarita" y "Camino de Santa Fe". (Programa Tol. Menores).

FANTASIO. — Desde las 3'30 "Soy charro del Rancho Grande" y "El parador del camino". (Prog. Autz. Mayores).

HISPANIA. — Desde las 3: "El capitán pirata" y "Bambi".

LIRICO. — "Bambi" y "Niebla en el pasado".

METROPOL. — Desde las 3'30 "Látigo negro" y "Oliver Twist". (Menores).

MODERNO. — Desde las 3'30 "El parador del camino" y "Soy charro del Rancho Grande". (Programa autorizado mayores).

MODERNO (Santa Catalina). — "Las campanas de Rosarita" y "Camino de Santa Fe". (Prog. Tolerado menores).

ORIENTAL. — Desde las 3 "Camino de Santa Fe" y "Las campanas de Rosarita". (Programa Tol. Menores).

PRINCIPAL. — Desde las 5'45 tarde: "Almas en suplicio" y "Las modelos". (Programa autorizado mayores).

PROTECTORA. — Desde las 3'30: "Látigo negro" y "Oliver Twist". (Menores).

RIALTO. — Desde las 4: "Malaire" y "Flecha rota". (Technicolor) (Prog. Autz. Mayores)

VICTORIA. — "Flecha rota" (Technicolor) y "Malaire". (Programa Autz. Mayores).

Variedades

BOLERO. — Tarde y noche baile y atracciones. Lita Vivian y otras.

JACK EL NEGRO. — Tarde y noche. Baile y atracciones.

ROSALES. — Atracciones: Carmen Dunart y otras.

TREBOL. — Verbena. Orquestas "Alegres Vagabundos" y "Bolero" con Ina Sassi.

VILLA ROSA. — Orquestas "Alegres Vagabundos" y "Bolero" con Ina Sassi.

pricho español". 18 artistas.

Deportes

FRONTON BALEAR. — Todos los días tarde y noche. Partido de pelota y quinielas.

VUELVEN LOS TRIUNFADORES DE LAUR

## AL BORDO del PELIGRO

UN VERDADERO TORNADO DE EMOCIONES

re" y "Flecha rota". (Technicolor) (Prog. Autz. Mayores)

VICTORIA. — "Flecha rota" (Technicolor) y "Malaire". (Programa Autz. Mayores).

Variedades

BOLERO. — Tarde y noche baile y atracciones. Lita Vivian y otras.

JACK EL NEGRO. — Tarde y noche. Baile y atracciones.

ROSALES. — Atracciones: Carmen Dunart y otras.

TREBOL. — Verbena. Orquestas "Alegres Vagabundos" y "Bolero" con Ina Sassi.

VILLA ROSA. — Orquestas "Alegres Vagabundos" y "Bolero" con Ina Sassi.

pricho español". 18 artistas.

Deportes

FRONTON BALEAR. — Todos los días tarde y noche. Partido de pelota y quinielas.

VUELVEN LOS TRIUNFADORES DE LAUR

## AL BORDO del PELIGRO

Películas nuevas

"TRAICION"

La película "Traición", interpretada por Robert Taylor y Elizabeth Taylor, ha sido la elegida para la inauguración de la temporada de 1951-52 en Born y Baleares.

En esta cinta el traidor recibe la orden de eliminar a su superior si quiere continuar en el servicio de espionaje ruso.

¿La mata? ¿Se arrepiente? Los dilemas se ventilan en esta película que junto con "Escuela de secretarías", interpretada por Arthur y George Brent, inauguran la temporada en dichos cines.

AL BORDO del PELIGRO

UN VERDADERO TORNADO DE EMOCIONES

¡Mí v!

TODOS LOS DIAS

Actuación de la estrella frívola

Angelita Ledesma

de la estrella coreográfica

Lita Vivian

y de la estrella microfónica

Delia del Valle

3 Orquestas 3

Los cines preparan "a toda quina" la inauguración de la próxima temporada con películas cuyos títulos sólo nos aseguran que será "lo mejor de lo mejor".

Lita Vivian sigue triunfando plenamente en Bolero. Ni la lluvia ni la humedad, pueden con ella.



# Un guide pour vos achats votre bonne table et vos distractions

## QUELQUES NOUVELLES

WASHINGTON. — LES MINISTRES D'AFFAIRES ETRANGERES DES ETATS UNIS, ANDRE BRETAGNE ET FRANCOIS PONS, APRES AVOIR VISITE LE PRESIDENT TRUMAN, ONT APPROUVE LA CONCLUSION INITIALE D'UN PACTE AVEC L'ALLEMAGNE OU DU "CONTRAT DE LA PAIX" POUR LEQUEL SE DONNERA AUX ALLIES LEUR INDEPENDENCE. LE PRESIDENT MARQUERA LA PARTITION DU PAYS A LA DEFENSE DE L'EUROPE OCCIDENTALE.

TOKIO. — LA RADIO COMMUNISTE DE PEIPING A POUR AVEC LA DIVULGATION D'ACCUSATIONS CONTRE LES FORCES DES NATIONS UNIES DE VIOLER LA NEUTRALITE DE KAESONG.

TAWA. — DES NOMBREUX PERSONNAGES DU MONDE DIPLOMATIQUE OCCIDENTAL ONT ARRIVE EN CETTE VILLE A LA VEILLE DE L'OUVERTURE DE LA

SEANCE DU CONSEIL DU PACTE DE L'ATLANTIQUE. LA CONFERENCE DOIT ETUDIER L'ASPECT ECONOMIQUE ET FINANCIER DU PROGRAMME POUR LE REARMEMENT EUROPEEN.

## CONSULATS

- Argentine.—Avda. Alejandro Roselló, 40. Tél. 2160.
- Belgique.—Santo Domingo, 26. Tél. 2221.
- Costa Rica.—Miramar, 25. Tél. 2139.
- Chile.—Vía Roma, 57. Tél. 2274.
- France.—General Mola, 43. Tél. 4100.
- Finlande.—Avda. Antonio Maura 19. Tél. 1417.
- Angleterre.—Almudaina, 11. Tél. 2445.
- Grece.—Marqués de la Cenia, 49. Tél. 3922.
- Hollande.—San Jaime, 65-2.
- Italie.—Vía Roma, 86. Tél. 1110.
- Mónaco.—Olmos, 168. Tél. 1390.
- Nicaragua.—Snn Nicolás, 25. Tél. 3122.
- Norvege.—Avda. Antonio Maura 19. Tél. 1417.
- Panamá.—Rey Sancho, 40. Tél. 1699.
- Perú.—Oliva, 20. pral. Tél. 1931.
- Portugal.—aSlud, 1. Tél. 2099.
- Suède.—San Bartolomé, 23-2. Tél. 1957.
- Uruguay.—Sindicato, 113. Tél. 2751.

## Monnaie Etrangère

Francs français	11.33
Livres Sterling	110.95
Dollars	39.89
Dollars (Canada)	37.09
Dollars Allemagne Chèque	39.77
Deutsche Marks billets	9.47
Francs suisses	91.04
Francs belges	75.882
Couronnes suedoises	7.66
Couronnes danoises	5.83
Couronnes Norvegiennes	5.52

## Inseignements

ESTES ET TELEGRAPHES  
José Antonio 8

TELEPHONES BUREAU CENTRAL  
José Antonio 2

BUREAU DE POLICE  
Tél. 1221

DOUANE  
Verd 12 - Tél. 1167

DIRECTION GENERALE  
TOURISME (Bureau)  
Generalissimo Franco, 34-40  
Tél. 2216

Aériennes:  
IBERIA  
Antonio 7. Tél. 2764  
AIR ALGERIE  
ACION Y COMERCIO  
Guastador 42. Tél. 1936

Prenez bien votre séjour à Majorque.

Vous pouvez faire en une journée... ou, en une après-midi... voyage agréable, commode et bon marché.

## Visitez SOLLER... la vallée des orangers

45 minutes de Palma et en Chemin de Fer électrique.  
PRIX DU TICKET ALLER ET RETOUR 16'70  
Vast panoramas... Grandioses montagnes que couvrent les mystiques oliviers millénaires.  
Port pittoresque, point de départ de la merveilleuse excursion "TORRENT DE PAREIS" en suivant la COSTA BRANCA majorquina.  
Pour tous renseignements: CHEMIN DE FER DE SOLLER (Carril de Sóller) Gare de Palma, téléphone 2329. Agences Voyages et Hôtels.  
La Plage et le Port sont reliés par un service de tramways combiné avec les heures d'arrivées et départ des trains.  
TOUS LES JOURS UN SERVICE D'EMBARCATION UNIE PORT AU "TORRENT DE PAREIS".

## RADIO BORNE

Generalissimo Franco 2  
Tél. 1857  
Jovehanos 1 et Pelaires 33-34  
Tél. 3477  
LOCATION AU MOIS D'APPAREILS DE RADIO ET RADIO-PICK-UP

## Les meilleurs Rendezvous

BOLERO.—Dancing. 3 Orchestres et 12 artistes en attraction. En plein air.

JACK EL NEGRO. — Ouvert depuis 12 heures (midi) jusqu'au matin. Restaurant. Dancing Attractions.

TREBOL.—Dancing; 2 Orchestres.

VILLA ROSA.—Unique en son genre. Cabaret-Dancing. En attraction: "Capricho español" spectacle-revue.

FRONTON BALEAR.—Tous les jours après-midi et soir; le passionnant sport espagnol "Pelota Basque". Entrée gratuite.

ROSALES. — Tous les jours: la plus grande attraction espagnole "Aires gitanos" et "Los 4 de la Cava". En plein air.

OLIMPIA.—Cabaret-Dancing. De la beauté; de l'ambiance; de la gaieté. En plein air.

CASABLANCA. — Cabaret-Dancing. Les plus belles attractions. Tél. 2971.

RISKAL. — Bar-Restaurant. Cocktails. Cuisine au beurre. Service special delivré chez vous.

## Livres en français

### Guides

### Cartes postales

### Souvenirs

## LIBRERIA ESCOLAR

Plaza Cort, 4

## RADIO VICTORIA

RUE FELIU, 14  
PALMA DE MALLORCA

Specialité en appareils de radio pour la campagne

## La nota comunista por las "violaciones" de Kaesong

Tokio.— La radio roja de Pekin continúa divulgando acusaciones contra las fuerzas de las Naciones Unidas, en el sentido de que han violado la neutralidad de Kaesong.

Después de la publicación del mensaje de los jefes comunistas, la citada emisora divulgó una amplia información, en la que se pretende que los aliados violaron la citada zona 94 veces en tres días. Añadió que estos ataques demuestran que las Naciones Unidas «todavía» no tienen intención de suspender sus actos provocativos y reanudar las conversaciones.

pena de hablar de zona neutral. Dice que a pesar de los desmentidos aliados, «aviones de las Naciones Unidas, bombardearon las proximidades de la delegación comunista el 22 de agosto y el 1 de septiembre y un avión lanzó un cohete el 20 de agosto».

El mensaje comunista no hace mención a la admisión por las Naciones Unidas de su responsabilidad en el ametrallamiento de Kaesong el 10 de septiembre, pero cita también este incidente, por el que dice que eleva de nuevo una grave protesta.

Los generales rojos recuerdan también las violaciones terrestres de la zona de Kaesong, añadiendo que el general Ridgway ha buscado distraer la atención, para escapar a la responsabilidad por la serie de violaciones y para crear un pretexto de ruptura de las negociaciones, cuando lo desee, mediante la propuesta de un cambio de lugar para que continúen las negociaciones.

Tokio.—El texto del mensaje dirigido por los generales Kim Il Sung y Peng Teh Hwai, comandantes en jefe, respectivamente de los ejércitos nortecoreano y chino, al General Ridgway y entregado el miércoles último a los oficiales de enlace de las Naciones Unidas, ha sido publicado esta mañana por el mando de las Naciones Unidas.

Afirman de nuevo los generales comunistas, que han sido violado repetidamente el acuerdo del pasado día 16 de agosto entre las dos delegaciones, sobre neutralidad de la zona de Kaesong y que el número de incursiones aéreas entre el 17 y el 30 de agosto, se elevó a 21, y a 119 entre el 1º y el 8 de septiembre.

Añade el mensaje que «si la aviación no estuviese incluida en las fuerzas que deben abstenerse de actos hostiles en la zona, no valdría la

Afirman los generales comunistas que Kaesong posee todas las condiciones precisas para lugar de las negociaciones. Exige, en conclusión el mensaje, que las Naciones Unidas pongan término a las incessantes violaciones, único medio de que las negociaciones puedan reanudarse sobre una base normal y equilibrada y termina diciendo: «Usa la responsabilidad por el retraso y la obstrucción en las negociaciones y sus consecuencias».

## En Ottawa se reunirá el Consejo del Pacto Atlántico

Washington. — El nuevo Secretario de Defensa de los Estados Unidos, Robert Lovett, ha designado a Frank Pace, Secretario del Ejército, para representarle junto al general Omar Bradley, jefe del Estado Mayor de las fuerzas armadas en la conferencia de Ministros de los países miembros del Pacto Atlántico.

A.T.O. se reunirá esta mañana y el pleno tendrá lugar a las 17:30 bajo la presidencia de Van Zeeland y con asistencia de los Ministros de Asuntos Exteriores, Defensa y Hacienda de todos los países miembros del Pacto Atlántico.

Ottawa.— Numerosas personalidades del mundo diplomático han comenzado a llegar a Ottawa en vísperas de la apertura de la sesión del Consejo del Pacto Atlántico. Entre ellos se encuentran Paul Van Zeeland, Ministro belga de Asuntos Exteriores y su colega de los Países Bajos, Stikker.

La reunión se celebrará en la cámara de los comunes canadienses. La ceremonia de apertura, que será breve, será presenciada por representantes de la prensa, funcionarios del gobierno canadiense y miembros del cuerpo diplomático acreditado en Ottawa.

La conferencia deberá estudiar el aspecto económico y financiero del programa del rearme europeo.

Ottawa.— La reunión del Consejo de Suplentes, organización permanente de la N.



# El Canciller de Alemania pide la creación de un ejército europeo con la participación germana

Baden (Alemania), 14.— El Canciller de la Alemania occidental, D. Adenauer, ha pedido hoy con energía la creación de un ejército europeo que incluya unidades alemanas como "la única posibilidad de salvar la paz".

Rechazó de no viable la idea de una participación alemana directa en la Jefatura del General Eisenhower, cosa que sus asesores defendían.

El Jefe del Gobierno alemán se ha puesto así claramente al lado de los ministros de Asuntos Exteriores de las tres grandes potencias occidentales quienes, en sus reuniones de Washington se han decidido a favor del ejército europeo como la mejor posibilidad para el rearme de Alemania.

Esta es la primera vez que Adenauer ha defendido públicamente el plan de un ejército continental.

El Canciller manifestó su posición en una reunión de la N. E. I., asociación de Partidos Democráticos cristianos europeos, a la que asistieron delegados de quince naciones.—Efe.

## Se piden cuatro penas de muerte

ENTRE ELLOS FIGURA EL OBISPO SCHUBERT

Viena, 14.—El fiscal ha pedido la pena de muerte para cuatro de los diez acusados en el proceso que se sigue en Bucarest por supuesto espionaje. Entre aquellos cuatro encartados figura el obispo Joseph Schubert, de 61 años de edad.

Se espera que las sentencias se hagan públicas dentro de unos días.—Efe.

## Hábito especial para que los religiosos puedan ir en bicicleta

Roma, 14.—Varias Ordenes religiosas han solicitado del Vaticano autorización para usar hábitos especiales para ir en bicicleta. Parece ser que les será concedida la petición.—Efe.

# Se ha llegado a un acuerdo....

(Viene de la 1.ª) es imposible dar a Alemania, por el momento, un tratado oficial de paz, debido a la separación de la Alemania oriental ocupada por la Unión Soviética.

Como consecuencia del problema de división y seguridad —añaden los aliados se verán obligados a reservarse ciertos derechos especiales.

Agregan que estos derechos "estacionamiento de fuerzas armadas en Alemania y la protección de seguridad de sus fuerzas, así como en las cuestiones que afectan a Berlín y Alemania como un todo, incluyendo el arreglo eventual de paz".

Los ministros dicen en el comunicado que confían en poder estudiar "los borradores finales de los acuerdos" a que se va a llegar entre las potencias occidentales y la República Federal Alemana, así como del acuerdo para "el establecimiento de la comunidad de defensa europea incluyendo a Alemania".

El comunicado de la conferencia de los ministros de Asuntos Exteriores dice también que las tres potencias han acordado "que no hay justificación para cualquier retraso más en la conclusión del tratado para el restablecimiento de la libre e independiente Austria".

Finalmente, el comunicado dice: "Aun reconociendo la gravedad de la situación mundial, especialmente frente al continuo desafío a las Naciones Unidas por las fuerzas de la agresión en Corea, los ministros, sin embargo, han encontrado una sólida base para tener confianza en la creciente fuerza y unidad del mundo libre. Los tres ministros, en nombre de sus gobiernos y pueblos, vuelven a declarar su fidelidad al principio contenido en la Carta de las Naciones Unidas de que las diferencias internacionales deben resolverse por medio de procesos pacíficos y no por la fuerza o la amenaza de la fuerza."

Por lo tanto, expresan la confianza de que la próxima reunión de la Asamblea General de las Naciones Unidas en París dará una verdadera ocasión para establecer contacto e intercambiar puntos de vista que los tres ministros de Asuntos Exteriores están, por su parte, dispuestos a utilizar totalmente.

Aun cuando no se cita en el comunicado, los ministros de Asuntos Exteriores de las tres grandes potencias occidentales revisaron en el curso de la conferencia, la admisión de Grecia y Turquía en la organización del Pacto Atlántico Norte. Pero han dejado la adopción de una decisión final a la reunión de la N.A.T.O. que se celebrará en Ottawa la semana próxima.

También discutieron en términos generales las relaciones políticas.

## El maestro Guerrero enfermo de cuidado

Madrid, 14.—Se encuentra enfermo de algún cuidado, el popular maestro Guerrero, que está postrado en el lecho desde el pasado lunes, después del homenaje que le fué ofrecido en Toledo.

En la tarde de hoy han celebrado consulta varios médicos que asisten al popular compositor toledano, Presidente de la Sociedad General de Autores de España.—Cifra.

## La «Pan-American Airways» suspende sus servicios a Praga

Paris, 14.—La Compañía "Pan-American Airways", única compañía americana de aviación cuyos aparatos hacen escala en Praga ha suspendido sus servicios con la capital checa. Por su parte la K-L-M, la línea italiana y la Suisse Air anuncian que sus vuelos proseguirán normalmente.—Efe.

cas de Oriente Medio y acordaron actuar estrechamente unidos en las cuestiones políticas relacionadas con dicha zona geográfica.

Igualmente los ministros acordaron adoptar una decisión conjunta para la protección de los súbditos de los países occidentales que se hallen al otro lado del "telón de acero", cuando tal acción parezca conveniente.

Por su parte, el embajador Philip Jessup, que ha asistido a las reuniones de los ministros, ha manifestado que "se ve claramente, por las declaraciones y conversaciones, que los ministros creen que estas reuniones han sido muy útiles".

No se consideran como una conferencia, sino como una etapa en el proceso de continuas negociaciones diplomáticas.

Este proceso general continuará en Ottawa hasta mediados de la semana próxima.

Los ministros de Asuntos Exteriores de las tres grandes potencias occidentales han reanudado sus conversaciones a las 4:10 de esta tarde (hora española).—Efe.

**ADENAUER, SATISFECHO**  
Baden (Alemania), 14.—Después de haberse enterado del comunicado de la conferencia de Washington, el canciller Adenauer ha declarado:

"Es una buena noticia. Las decisiones de los tres ministros abren la puerta para negociaciones que darán al pueblo alemán la verdadera libertad. Las decisiones darán al pueblo alemán la seguridad y a Europa la paz".—Efe.

## Ray Robinson, encantado de haber recuperado el título mundial

Nueva York, 14.—Ray Robinson ha manifestado al corresponsal del servicio especial de Alfil:

"Estoy encantado de haber recuperado mi título mundial. No tengo inconveniente en conceder el desquite a Randolph Turpin donde quiera, pero, claro está, cuando el empresario asegure una buena bolsa. Este mismo mes volveré a Europa, donde intervendré en media docena de combates; siendo muy posible que en París ponga mi título en juego".—Efe.

## Es un escándalo beber agua!

Intoxicaciones a granel en una famosa ciudad productora de vino

Nuit-Saint-George (Francia), 14.—Los habitantes de esta famosa localidad productora de vinos sufren intoxicaciones producidas por haber bebido agua en malas condiciones.

Uno de los cosecheros ha manifestado que ello "es un castigo", cuando se vive en un distrito vinatero célebre como nosotros.

Y ha terminado diciendo: "Es un escándalo beber agua".—Efe.

## Una nave romana cargada de ánforas

Tarragona.—Del fondo del mar, y en el lugar conocido por "Punta del Milagro", en el acantilado de la playa del mismo nombre, han sido extraídos doce fragmentos de columnas romanas de granito y dos piezas rectangulares jaspeadas y que datan del siglo II de la era cristiana. Los trabajos de rescate se seguirán en este mismo lugar, pues en las inmediaciones de donde fueron extraídos estos objetos se sabe permanece su mergida una nave romana que fué hundida llevando a bordo un importante cargamento de ánforas y otros objetos de valor arqueológico. Hace muchos años, en este mismo sitio, pudo rescatarse un ánfora de la citada nave. Los trabajos los realiza un buzo perteneciente a la Junta de Obras del Puerto, bajo la dirección de la Real Sociedad Arqueológica.



Después de haber pasado unos días en nuestra ciudad, visitando los mejores sitios y hasta probando nuestra "condimentación" culinaria, abandonó la isla la Princesa Faiza. Se hizo público el cambio de horario para el comercio, señal inequívoca de que eso del "verano" va a pasar a mejor vida. 18.000.000 de pesetas es la cantidad que uno desearía para ir pasando esta "triste vida"; pero no, por esta vez se trata del presupuesto municipal, aprobado para el año 1952. Por cierto que en el Consistorio acordaron —para desventura de los infractores— convertir el diez por ciento que cobraban los municipales por multas impuestas, en un veinticinco por ciento; lo que significa que las susodichas aumentarán en breve. De que nuestra ciudad va en aumento, lo pregonan estos 135.000 compañeros que viven en comunidad en esta deliciosa capital de Palma. Mal se ponen de nuevo las cosas para los lecheros; mejor dicho para quienes llamándose lecheros, siguen abusando de los "adulterantes" y hasta de esa cosa que casi siempre ha servido para lavarse. En nuestra pantalla del Rialto se estrenó "Malaire", una película que nos enseña algo del Pirineo... y poca cosa más. En la "hermana blanca" u sease Ibiza, ha sido capturado un señor pulpo —una monada de pulpo— que con sus 27 kilos de peso, tenía su madriguera en la Cueva Capitana. Por haberse atrevido a desafiar a las gentes, ha sido desahuciado de su casa y ahora será mandado a París "pa que lo disequen" y lo entreguen "como muestra sin valor" al Centre Nautique. La consabida lista de "reparados" en la Casa de Socorro averiados por rifa, por caída, por explosión de un sifón y por accidente de trabajo. Por todo, menos —esta vez por mordedura de algún simpático can.

En el panorama nacional registramos la visita a Monte Lobos —en donde se proyecta un monumento al Sagrado Corazón de Jesús— de la esposa de S. E. el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco. El buque escuela "San Sebastián Elcano" llegó al puerto de El Piré. Inspira algún cuidado el maestro Jacinto Guerrero, enfermo desde hace unos días. Aviones y barcos españoles al alimón con los franceses, siguen buscando al aparato zulo "D-3" que se ha perdido llevando a bordo 39 personas. Una mujer fué alcanzada por un rayo y dejó de existir instantáneamente. Luis Romero ha solicitado permiso para enfrentarse con Luis de Santiago para el título nacional de los plumas. Ha seguido el régimen tormentoso-inundatorio en algunas poblaciones españolas, aunque se asegura que el Segura va decreciendo.

La principal noticia extranjera es el acuerdo de los ministros de Asuntos Exteriores de las tres grandes potencias occidentales sobre "un tratado de paz" con la Alemania occidental. Según el general Everest, los comunistas intentan llevar a cabo una gran ofensiva aérea en Corea, para la que disponen de 1.000 aparatos de reacción. Sin embargo, el ejército de reacción no pondrá fin a las restricciones de bombardear Manchuria. Siguen los norcoreanos acusando a los aliados de violar la zona de Kaesong. La "Pan-American Airways" ha acordado suspender sus servicios a Praga. Pero la compañía americana no ha sido secuestrada por los italianos y los suecos, que seguirán "sirviendo" como antes. Adenauer pide la creación de un ejército europeo y Francia desmiente la formación inmediata de un ejército alemán. S. S. el Papa pide a los "pueblos libres" apoyen la enseñanza religiosa. Gran Bretaña ha ordenado a sus buques que vuelvan atrás... si iban a Perla. Tiene la razón que se asepa por los pelos, ese hombre que bebe agua que "es un escándalo beber agua" en una población que tiene fama por sus vinos; lo ha dicho al enterarse de que muchos habitantes están intoxicados, por beber agua.

# y el mundo marcha

## KAESONG Y LA DOCTRINA MAC ARTHUR

Son bastantes los comentaristas y observadores de la política internacional que han apuntado un detalle de la Conferencia de San Francisco, que dentro del trascendental simbolismo y de la gran importancia de lo sucedido allí, no se le ha prestado la atención que merece. Y ello fué que Andrei Gromyko no esgrimió el argumento coreano para amenazar a los países firmantes del Tratado de Paz con el Japón. Según la opinión de quienes han señalado y subrayado la no utilización del asunto coreano por Gromyko, "Rusia tiene plena conciencia de la firme actitud tomada por Estados Unidos y sabe que una ruptura definitiva en Kaesong crearía una situación tal en las operaciones militares que sería imposible la localización del conflicto de Corea, a menos que la URSS acepte de antemano todos los riesgos de una extensión de la guerra..." Sin embargo, aunque la tan esperada gran ofensiva comunista no se ha producido todavía —quizá por la previsión y habilidad de Van Fleet al lanzar a sus fuerzas a pequeñas ofensivas limitadas y con objetivo de desorganizar los grandes ataques del enemigo— ello no quiere decir que no se lleve a cabo finalmente, jugándose Pekín y Moscú esos riesgos tan cacareados. Y no puede extrañar que sea el periódico parisino "L'Aurore" el que comentando la dimisión del general Marshall de la Secretaría de Defensa escriba lo siguiente: "El fracaso de las conversaciones del armisticio en Corea puede muy bien haberle hecho temer que, cuando en el próximo futuro, norcoreanos y chinos lancen una violenta ofensiva, la política defendida por Mac Arthur podría cobrar auge. Marshall ha preferido no permanecer en su puesto para no tener que ver como se aplicaba". Desde luego, la posible ofensiva roja actualiza la doctrina Mac Arthur. Tanto que periódicos tan representativos como el "Times" en Londres y "Le Monde" en Paris acaban de escribir en sus editoriales "que la amenaza norteamericana de bombardear Manchuria tiene todas las trazas de una advertencia, pero, los argumentos de fuerza son los que tienen un empleo más delicado. Y se tiene la impresión que, en su política asiática los Estados Unidos se preocupan demasiado poco del punto de vista de sus asociados que están, sin embargo, más expuestos que Norteamérica.



Medalla de las Naciones Unidas, creada para premiar los servicios de las fuerzas de tierra, mar y aire en Corea

No vemos que las Naciones Unidas hayan sido consultadas en cuanto a una eventual extensión de las hostilidades en Corea. Se olvidará Mr. Truman de que condenó con violencia la política de "lo haremos solos" que reconocía Mac Arthur. Entretanto, la prensa y la radio comunistas martillean sobre las "provocaciones y violaciones americanas" en Kaesong.